

Zeitschrift: Revue Militaire Suisse

Band: - (2014)

Heft: 5

Artikel: Quel est le rôle du Centre d'instruction au combat (CIC Ouest) sur la place d'armes de Bure?

Autor: Gagliardi, Jean-Claude

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-781172>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Présentation du centre de contrôle du système de simulation LASSIM.
Toutes les photos © Bat chars 17.

Blindés et mécanisés

Quel est le rôle du Centre d'instruction au combat (CIC Ouest) sur la place d'armes de Bure ?

Lt col Jean-Claude Gagliardi

Chef op CIC OUEST

Le « team CIC » a pour vocation d'appuyer les formations faisant service sur la place d'armes. Cette activité s'articule autour de deux volets. D'une part, le team CIC exploite la centrale d'engagement des plateformes de simulation terrain (SIMUG) et en localité (SIM KIUG). Ces centrales permettent de suivre le travail des troupes blindées ou d'infanterie lors des exercices de l'échelon section, compagnie et bataillon. Elles sont basées sur le système *Live Simulation* (simulation en temps réel). La troupe exercée se retrouve projetée dans un contexte proche de la réalité en utilisant son équipement et ses armes. La plateforme n'est pas un outil uniquement dédié à la formation du soldat ou du cadre, mais intègre les deux niveaux. Elle permet de confronter la décision du chef à son exécution dans le terrain et de fournir, en fin de journée, une évaluation tactique (*After Action Review* ou AAR). Le team CIC ne remplace pas le directeur d'exercice mais est un appui

au profit de celui-ci. En plus de l'appui des militaires professionnels, le chef de la troupe exercée dispose des informations du système de simulation (tir fratricide, ordre effectué par radio, etc.).

D'autre part, le team CIC dispense de l'instruction au bataillon par le biais de cours de cadres. Ils sont articulés autour de la mise en fonction et de l'utilisation du matériel LASSIM (*Laser Shot Simulator*), de la formation des cadres sur l'emploi du véhicule de combat et sur le combat de maison et de localité (CML) pour les troupes débarquées. Le CIC Ouest offre une vision large de l'engagement du cœur de compétence défense. Les missions de « protection », de « stabilisation » et d'« imposition » sont entraînées tant par les troupes blindées, d'infanterie que d'artillerie. La troupe exercée peut développer et tester, de manière pragmatique, les décisions de ses chefs.

J.-C. G.

